



## Presentato il libro del Patriarca Kirill

È stata presentata a Beirut il 5 dicembre 2012 presso il Centro russo per la Scienza e la Cultura la traduzione in arabo del libro del Patriarca di Mosca e di tutta la Rus' Kirill "Libertà e responsabilità. Alla ricerca dell'armonia". L'evento è stato organizzato dalla missione dell'Agenzia federale per la Comunità degli Stati Indipendenti, connazionali residenti all'estero e cooperazione internazionale umanitaria (Rossotrudnichestvo) in Libano in collaborazione con la casa editrice libanese-russa e il Centro dei cristiani levantini. Alla presentazione hanno preso parte il rettore della parrocchia russa di San Giovanni Battista a Beirut, arciprete Anatoly Egorov, i rappresentanti di circoli libanesi religiosi e accademici, i compatrioti che vivono in Libano e i giornalisti libanesi di diversi media.

L'incontro è iniziato con un minuto di silenzio in memoria della morte, avvenuta in quello stesso giorno, di Sua Beatitudine il Patriarca di Antiochia e di tutto l'Oriente Ignazio IV. Il presidente della casa editrice libanese-russa Suheil Farah ha dato la parola all'ambasciatore della Federazione Russa nella Repubblica del Libano A.S. Zasytkin, che ha ringraziato i promotori della traduzione araba del libro di Sua Santità e ha sottolineato l'importanza delle sue parole di accoglienza e di amore per il prossimo, di libertà, responsabilità e valori umani, nella regione del Medio Oriente e nel mondo.

Alla presentazione del libro è intervenuto anche il rettore dell'università del Libano dr. Kamil Mubarak, che ha sottolineato alcuni aspetti teologici del libro del Primate della Chiesa Ortodossa Russa.

Alla fine della serata, tutti i partecipanti hanno visitato la mostra fotografica "Russia ortodossa" e hanno ricevuto in omaggio una copia del libro di Sua Santità il Patriarca Kirill, pubblicato in un formato bilingue, in russo e arabo.

Il libro di Sua Santità "Libertà e responsabilità. Alla ricerca dell'armonia" è stato tradotto in arabo già più volte. È stato presentato la prima volta il 13 novembre 2011 a Damasco e il 15 novembre di quest'anno all'università di Balamand in occasione della visita di Sua Santità il Patriarca di Mosca e di tutta la Rus' Kirill al Patriarcato di Antiochia.